



Mẫu hộp: VIÊN KIM TIỀN THẢO TRẠCH TẢ
Hộp 10 gói x 5g hoàn cứng

KT: 82 x 60 x 62 mm



Cách dùng - Liều dùng:

- Người lớn: Uống 1 lần 5 gam (01 gói), ngày uống 2 - 3 lần.
- Trẻ em dưới 14 tuổi: Uống 1 lần 3 gam (khoảng 32 - 34 viên), ngày uống 2 - 3 lần.

Bảo quản: Nơi khô, tránh ánh sáng trực tiếp, nhiệt độ dưới 30°C.

Tiêu chuẩn: TCCS.

Các thông tin khác: xem trong tờ hướng dẫn sử dụng thuốc kèm theo.

ĐỂ XA TẤM TAY TRẺ EM.

ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG TRƯỚC KHI DÙNG.

Số lô SX:
Ngày SX:
HD:



Thành phần:

Cao đặc Kim tiền thảo.....0,3 g
(tương đương 3,0 g Kim tiền thảo, *Herba Desmodii styracifolii*)

Trạch tả (*Rhizoma Alismatis*).....3,0 g

Tả được vđ.....5,0 g

Chỉ định:

Phòng và điều trị sỏi đường tiết niệu (sỏi thận, niệu quản, bàng quang), sỏi mắt.

Chữa bí tiểu tiện, tiểu rắt, tiểu buốt, nước tiểu ít.

Chống chỉ định:

Không dùng cho người thiếu máu, tiểu đường, tiểu nhạt, phụ nữ có thai.



KT: 150 x 60 mm



238/164



Mẫu hộp: VIÊN KIM TIỀN THẢO TRẠCH TẢ
Hộp 1 lọ 50g hoàn cứng

KT: 85 x 60 x 60 mm

Thành phần: Cao đặc Kim tiền thảo.....3 g (<i>Tương đương 30g Kim tiền thảo, Herba Desmodii styracifolii</i>) Trạch tả (<i>Rhizoma Alismatis</i>).....30 g Tá dược vđ.....50 g Chỉ định: Phòng và điều trị sỏi đường tiết niệu (sỏi thận, niệu quản, bàng quang), sỏi mật. Chữa bí tiểu tiện, tiểu rắt, tiểu buốt, nước tiểu ít. Chống chỉ định: Không dùng cho người thiếu máu, tiểu đường, tiểu nhạt, phụ nữ có thai. Cách dùng - Liều dùng: - Người lớn: Uống 1 lần 5 gam (khoảng 54 – 56 viên), ngày uống 2 – 3 lần. - Trẻ em dưới 14 tuổi: Uống 1 lần 3 gam (khoảng 32 – 34 viên), ngày uống 2 – 3 lần. Viên Kim Tiền Thảo Trạch Tả GMP - WHO Hanapharm CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC PHẨM HÀ NAM Đường Lê Lợi, KCN Châu Sơn, TP Phú Lý, Hà Nam, Việt Nam Tel: (+84) 225 3952715 - Fax: (+84) 225 3952143	Bảo quản: Nơi khô, tránh ánh sáng, nhiệt độ dưới 30°C. <i>Các thông tin khác: xem trong tờ hướng dẫn sử dụng thuốc kèm theo.</i> ĐỂ XA TẮM TAY TRẺ EM. ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG TRƯỚC KHI DÙNG. Tiêu chuẩn: TCCS. SDK: Số lô SX: NSX: HD: Viên Kim Tiền Thảo Trạch Tả GMP - WHO Hanapharm CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC PHẨM HÀ NAM Đường Lê Lợi, KCN Châu Sơn, TP Phú Lý, Hà Nam, Việt Nam Tel: (+84) 225 3952715 - Fax: (+84) 225 3952143	Thành phần: Cao đặc Kim tiền thảo.....3 g (<i>Tương đương 30g Kim tiền thảo, Herba Desmodii styracifolii</i>) Trạch tả (<i>Rhizoma Alismatis</i>).....30 g Tá dược vđ.....50 g Chỉ định: Phòng và điều trị sỏi đường tiết niệu (sỏi thận, niệu quản, bàng quang), sỏi mật. Chữa bí tiểu tiện, tiểu rắt, tiểu buốt, nước tiểu ít. Chống chỉ định: Không dùng cho người thiếu máu, tiểu đường, tiểu nhạt, phụ nữ có thai. Cách dùng - Liều dùng: - Người lớn: Uống 1 lần 5 gam (khoảng 54 – 56 viên), ngày uống 2 – 3 lần. - Trẻ em dưới 14 tuổi: Uống 1 lần 3 gam (khoảng 32 – 34 viên), ngày uống 2 – 3 lần. Viên Kim Tiền Thảo Trạch Tả GMP - WHO Hanapharm CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC PHẨM HÀ NAM Đường Lê Lợi, KCN Châu Sơn, TP Phú Lý, Hà Nam, Việt Nam Tel: (+84) 225 3952715 - Fax: (+84) 225 3952143
---	---	---

Thành phần:
Cao đặc Kim tiền thảo.....3 g
(*Tương đương 30g Kim tiền thảo*)
Trạch tả.....30 g
Tá dược vđ.....50 g

Chỉ định:
Phòng và điều trị sỏi đường tiết niệu (sỏi thận, niệu quản, bàng quang), sỏi mật.
Chữa bí tiểu tiện, tiểu rắt, tiểu buốt, nước tiểu ít.

Chống chỉ định:
Không dùng cho người thiếu máu, tiểu đường, tiểu nhạt, phụ nữ có thai.

Viên Kim Tiền Thảo Trạch Tả
GMP - WHO

Hanapharm
CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC PHẨM HÀ NAM
Đường Lê Lợi, KCN Châu Sơn, TP Phú Lý, Hà Nam, Việt Nam

KT: 130 x 48 mm



12/02/2019

Hướng dẫn sử dụng thuốc

Rx – Thuốc này chỉ dùng theo đơn thuốc.

VIÊN KIM TIỀN THẢO TRẠCH TẢ

ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG TRƯỚC KHI DÙNG - ĐỂ XA TẮM TAY TRẺ EM

THÔNG BÁO NGAY CHO BÁC SỸ HOẶC DƯỢC SỸ NHỮNG TÁC DỤNG KHÔNG MONG MUỐN GẶP PHẢI KHI SỬ DỤNG THUỐC

❖ **Thành phần công thức thuốc:**

Thành phần dược chất:		
	Cao đặc Kim tiền thảo (tương đương 3,0g Kim tiền thảo, <i>Herba Desmodii styracifolii</i>)	0,3 g
	Trạch tả (<i>Rhizoma Alismatis</i>)	3,0 g
Thành phần tá dược (<i>Tinh bột sắn, Đường trắng, Than hoạt tính, Parafin</i>) vữa		5,0 g

❖ **Dạng bào chế:** Viên hoàn cứng hình cầu, màu nâu đen, nhân bên trong màu trắng ngà, mùi dược liệu, vị hơi đắng.

❖ **Chỉ định:**

- Phòng và điều trị sỏi đường tiết niệu (sỏi thận, niệu quản, bàng quang), sỏi mật.
- Chữa bí tiểu tiện, tiểu rất, tiểu buốt, nước tiểu ít.

❖ **Cách dùng – Liều dùng:**

- Người lớn: Uống 1 lần 5 gam (khoảng 54 – 56 viên), ngày uống 2 – 3 lần.
- Trẻ em dưới 14 tuổi: Uống 1 lần 3 gam (khoảng 32 – 34 viên), ngày uống 2 – 3 lần.

❖ **Chống chỉ định:**

- Không dùng cho người thiếu máu, tiểu đường, tiểu nhạt, phụ nữ có thai.

❖ **Cảnh báo và thận trọng khi dùng thuốc:**

- Người đái tháo nhạt, người thận hỏa hư, tiểu tiện không cầm.

❖ **Sử dụng thuốc cho phụ nữ có thai và cho con bú:**

- Không có dữ liệu về sử dụng thuốc trên phụ nữ có thai, chỉ nên dùng thuốc nếu lợi ích vượt trội so với nguy cơ.
- Chưa có báo cáo về sử dụng thuốc cho con bú.

❖ **Ảnh hưởng của thuốc lên khả năng lái xe, vận hành máy móc:**

- Không ảnh hưởng.

❖ **Tương tác tương kỵ của thuốc:**

- Không ăn các chất cay nóng.

❖ **Tác dụng không mong muốn của thuốc thuốc:**

- Chưa có báo cáo.

❖ **Quá liều và cách xử trí:**

- Dùng liều quá cao (gấp 3 – 4 lần liều hướng dẫn) có thể gây đại tiện lỏng.
- Tích cực theo dõi để có biện pháp xử trí kịp thời.



Handwritten signature or mark.

❖ Quy cách đóng gói:

- Hộp 1 lọ 50g + HDSD.
- Hộp 10 gói x 5g + HDSD.

❖ Điều kiện bảo quản, hạn dùng, tiêu chuẩn chất lượng của thuốc:

- Để nơi khô, tránh ánh sáng, nhiệt độ không quá 30⁰C.
- Hạn dùng 36 tháng kể từ ngày sản xuất.
- Thuốc được sản xuất theo tiêu chuẩn cơ sở.

❖ Tên, địa chỉ của cơ sở sản xuất:

CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC PHẨM HÀ NAM

Đường Lê Chân, Khu Công Nghiệp Châu Sơn, TP. Phủ Lý, Tỉnh Hà Nam

ĐT: (+84) 226 3852715 Fax: (+84) 226 3854143



TRƯỞNG PHÒNG
Nguyễn Huy Hùng



[Handwritten signature]